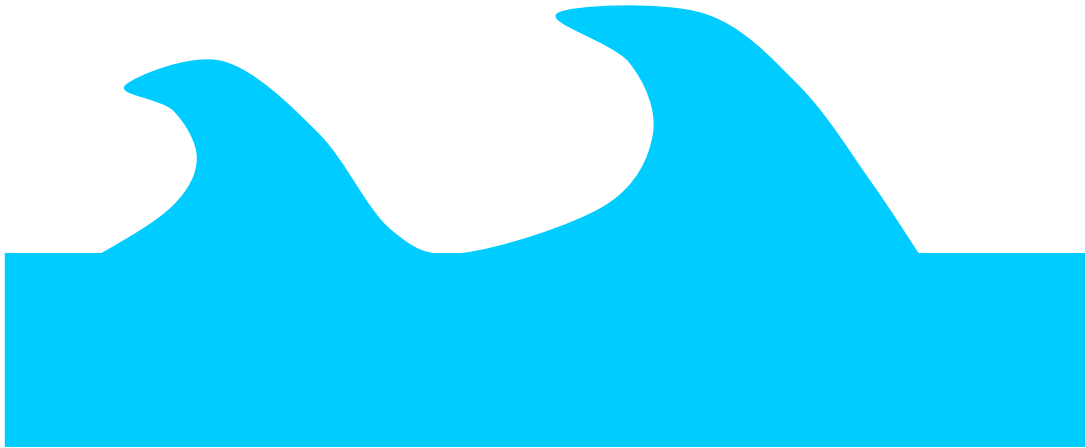


東日本大震災と私

作成者 M.M1

目次

1. [地震当日の私の体験](#)
2. [地震後の3ヶ月の私の動き](#)
3. [今私にできること](#)



1. [地震当日の私の体験](#)

2011年3月11日14時46分18秒、東日本が激しく揺れた。地震だ。自分はその時、学校の三階にある美術室で友達と一緒に自分の作品を探していた。学校がカタカタと小さく揺れ始め、すぐに大きい揺れに変わった。改修を終え、新しい校舎になったはずだが、崩れてしまうのではないかと危惧するほどだった。

自分は初めてだった・・・あれ程の大規模な地震は。

あの時の自分は、あまりに突然だったため一瞬何が起きたか分からず、その場に立ちつくしていた。ふと、友達を見るとすでに机の下に隠れていた。自分は我を取り戻し、廊下に出ようとしていた女子を呼び止め、揺れがおさまるのを待った。

しかし、自分は机の下には隠れなかった。大きな地震だったがすぐに揺れはおさまるだ

ろうと思っていたからだ。

だが、それは間違いだった。揺れは予想に反して一向におさまらない。自分は自身の早計を恥じた。どんな地震であろうとも隠れるべきだったと・・・

そんなことを考えているうちに、少しずつ揺れがおさまってきた。自分は揺れがおさまってすぐ先生をさがした。そして、先生から地震について聞いた。先生は、震度7度はあると言った。自分はその時また思った。震災のときは自分の考えだけで行動するのではなく、危ないと感じたらすぐに訓練通りに動くべきだと・・・。

East Japan shook intensely at 14:46:18 on March 11, 2011. It was the earthquake. I looked for my work with a friend then in an art room in the third floor of the school. A school began to shake small rattle-rattle and turned into big rolling immediately. It finished repair and should have become the new school building, but I felt uneasy about it. I felt it might fall apart.

The ... such large-scale earthquake was first experience for me.

I remained standing in the place without understanding what happened because it was too sudden. I watched a friend incidentally. He had already hidden under the desk. When I regained me and hailed the girl who was going to the corridor. I waited for rolling being relieved.

However, I did not hide under the desk. It was a big earthquake. But I thought that the rolling would be settled immediately.

But it was a mistake. The rolling was not settled at all unexpectedly. I was ashamed of my carelessness. I should hide in what kind of earthquake...

While I thought about such a thing, rolling was settled little by little. The rolling was settled and I looked for a teacher immediately. I met with our teacher. And I got information about this earthquake from a teacher. Our teacher said that the seismic intensity was 7 degrees. I thought again then. We should not act only by my thought at the time of earthquake disaster, and we should move in a training method.

地震後の3ヶ月の私の動き

停電と断水は翌日の夜に回復した。自分は電気がない生活は初体験だった。テレビがつかなく退屈で、車で出かけることもできず、とても不便な生活だった。

電気が回復し、まずテレビをつけた。そうして初めて被災地の状況を知った。

地震により崩壊した多くの建物、それに追い打ちをかけるかのようにすべてをのみこんだ巨大な津波、そして、ライフラインの停止。それを知ったとき、自分は言葉を失った。自分の予想をはるかに上回っていたことに思わず目を疑った。そしてすぐ自分の胸の中にある気持ちが出てきた。

「被災者の手助けがしたい。」

自分は原型をとどめていない街並みを見て、そんなことを思った。しかし、子供である自分にできることはあまりに少なかった。

自分はまず、小さなことから始めようと思った。「節電」「節水」「募金」・・・、自分がすることは、できる限りやろうと心がけている。

The blackout and the suspension of water supply were restored at night of the next day. The life that I did not have the electricity was the first experience. It was life inconvenient at all without TV, and I was boring. We could not go out by car. Electricity was restored. We turned on TV at first. In that way, I knew the situation of the stricken area for the first time.

A huge tsunami swallowed all. It pursued and made further attacks on many buildings. I knew the stop of the lifeline that was collapsed by an earthquake. When I knew it, I lost words. I hardly believed my eyes in having exceeded far my expectation unintentionally. And a certain feeling came out in my heart immediately.

“I want to help the victim”.

I watched the cityscape which did not leave an original figure. I thought that there might be few that I could do helping them. I am a mere child.

At first I intended to begin with the small thing. I keep that “economy in power consumption” “saving water” “donation” ..., I can do it in mind to do it as much as possible.

1. 今私にできること

- ・ 一日一日を大切に生きる。
- ・ 「節電」「節水」を心がける。
- ・ ボランティアがあれば、積極的に参加する。

- ・ I live in each day carefully.
- ・ I keep “economy in power consumption” “saving water” in mind.
- ・ If there is a volunteer movement, I will participate positively.